

الحرية الشخصية في السجن الجائز  
صراحة كما هو واجب أنه يكون  
الحبس الاحتياطي

في الواقع بحق ما، لأن المكلف يستطيع — بدون أن تترتب على عمله أية نتيجة —  
أن يمتنع عن الحضور، إذ مادام التفويض ممنوعا في أوامر الضبط، فإن المفوض  
بإصدار التكليف بالحضور، لا يستطيع أن يتخذ أى إجراء مقيد للحرية ضد الشخص  
المتنوع عن إطاعة أمره .

## الفصل الثالث

### حماية الحرية الشخصية من العدوان عليها قبل المحاكمة

تكلمنا في تقييد الحرية الشخصية لمصلحة التحقيق الابتدائي، وفصلنا  
ضروب هذا التقييد وشروطه وحدوده، وعالجنا أظهر ما بدا لنا من عيوب النظم  
والنصوص الخاصة به، ثم انتقل الى دراسة حكم الحالات التي يقع فيها الاعتداء  
على حرية الأفراد من أى شخص بوجه عام، فالحالات التي يتجاوز فيها الموظفون  
حدودهم المرسومة، والنتائج التي تترتب على هذا التجاوز أو ذلك الاعتداء، من حق  
الفرد المعتدى عليه في المقاومة، ورفع الدعوى المباشرة، والتعويض، ومن مسؤولية  
المعتدى سواء أكان شخصا عاديا أم موظفا عاما .

### المبحث الأول

#### حق المقاومة في حالة القبض والمجزأ أو الحبس المخالف للقانون

إن كان الذي يتولى القبض أو الحبس التعسفي واحدا من عامة الناس، فيدهى  
أن للمعتدى عليه حق الدفاع عن نفسه باستعمال القوة اللازمة لدفع الاعتداء باعتباره  
جريمة على النفس منصوصا عليها في القانون، فإن استعمل هذا الحق في حدوده  
القانونية دفاعا عن نفسه أو نفس غيره فلا عقاب عليه مطلقا<sup>(١)</sup> .

(١) ع ٢١٠ م ٢٤٢ — ٢٤٤ و ٢٠٩



ولكن هل يباح هذا الحق بعينه للفرد إن كان المعتدى من مأمورى الضبط؟ حالة التشريع والفقه فى فرنسا — قتر القانون « الرومانى » صراحة حق الفرد فى مقاومة رجال السلطات إذا جاوزوا حدودهم التى عينها القانون ، وأخذ بسننهم ، فى القانون الفرنسى القديم ، العالمان « جورى » و « فارينا كىوس » وغيرهما ، فاعترفوا بهذا الحق لمن يقبض عليهم قبضا تعسفيا . وقفت أثرهم « الجمعية الدستورية » فى « فرنسا » ، فاستبعد قانون العقوبات الصادر سنة ١٧٩١ من مادة العصيان ، وسائل العنف التى يابغى إليها الأفراد ضد أصحاب السلطة العامة إن خرجوا عن حدود وظائفهم . وأعلن دستور فرنسا الصادر فى ٢٤ مايو سنة ١٧٩٣ ، فى مادته الحادية عشرة ، أن كل عمل يرتكب ضد شخص خارج الحالات التى يعينها القانون ، وبغير استيفاء الشكل الذى يقرره ، يعتبر تعسفيا واستبداديا ، ومن حق الذى يراد تنفيذ هذا العمل ضده بالعنف ، أن يردّه بالقوة <sup>(١)</sup> .

والرأى منقسم فى « فرنسا » ثلاثة أقسام حيال المادة ٢٠٩ من قانون العقوبات الفرنسى ، التى تنص على جريمة العصيان Rebellion ، وتجعل ركنها الثالث أن يكون العصيان موجها الى موظف « يعمل لتنفيذ القوانين أو أوامر السلطة العامة ومراسمها ، أو الأوامر القضائية أو الأحكام » ، أو بعبارة أخرى فى « أثناء تأدية وظائفه » .

ويعتقد « جارى » أن الشارع أراد سنة ١٨١٠ أن لا يفصل بصفة قاطعة فى الخلاف القائم بشأن حق المقاومة فى قوانين « أوربا » ( التى حذا بعضها حذو

(١) « جارى » ع . ج ٢ ن ٤٤٧ ص ٣٤ ، و « نيكول » ص ٢٤٦ ، و « جرسون » تعليقات على ع . ف ٠ م ٢٠٩ ن ١٠٥ و ١٠٦ ص ٤٩٧ (٢) « كل هجوم أو مقاومة بالعنف والقوة للوظفين العموميين ، أو حراس الحقوق أو الغابات أو رجال السلطة العامة ، أو عمال جمع الضرائب والأموال ، وحملات أوامر القبض ، وعمال الجمارك ، وضباط البوليس ورجاله من إداريين وقضائيين ، فى أثناء تنفيذهم القوانين أو الأوامر أو تعليقات السلطة العامة ، أو الأوراق القضائية أو الأحكام ، يعتبر تبعا للظروف ، جريمة أو جنحة عصيان » .



ولكن هل يباح هذا الحق بعينه للفرد إن كان المعتدى من مأمورى الضبط؟  
حالة التشريع والفقهاء فى فرنسا — قتر القانون « الرومانى » صراحة  
حق الفرد فى مقاومة رجال السلطات إذا جاوزوا حدودهم التى عينها القانون ،  
وأخذ بسننهم ، فى القانون الفرنسى القديم ، العالمان « جورى » و « فارينا كيوس »  
وغيرهما ، فاعترفوا بهذا الحق لمن يقبض عليهم قبضا تعسفيا . وقفت أثرهم « الجمعية  
الدستورية » فى « فرنسا » ، فاستبعد قانون العقوبات الصادر سنة ١٧٩١ من مادة  
العصيان ، وسائل العنف التى يابجا إليها الأفراد ضد أصحاب السلطة العامة إن خرجوا  
عن حدود وظائفهم . وأعلن دستور فرنسا الصادر فى ٢٤ مايو سنة ١٧٩٣ ،  
فى مادته الحادية عشرة ، أن كل عمل يرتكب ضد شخص خارج الحالات التى يعينها  
القانون ، وبغير استيفاء الشكل الذى يقرره ، يعتبر تعسفيا واستبداديا ، ومن حق  
الذى يراد تنفيذ هذا العمل ضده بالعنف ، أن يرده بالقوة <sup>(١)</sup> .

والرأى منقسم فى « فرنسا » ثلاثة أقسام حيال المادة ٢٠٩ <sup>(٢)</sup> من قانون  
العقوبات الفرنسى ، التى تنص على جريمة العصيان Rebellion ، وتجعل ركنها  
الثالث أن يكون العصيان موجها إلى موظف « يعمل لتنفيذ القوانين أو أوامر  
السلطة العامة ومراسيمها ، أو الأوامر القضائية أو الأحكام » ، أو بعبارة أخرى  
فى « أثناء تأدية وظائفه » .

ويعتقد « جارو » أن الشارع أراد سنة ١٨١٠ أن لا يفصل بصفة قاطعة  
فى الخلاف القائم بشأن حق المقاومة فى قوانين « أوربا » ( التى حذا بعضها حذو

(١) « جارو » ع . ج ٢ ن ٤٤٧ ص ٣٤ ، و « نيكول » ص ٢٤٦ ، و « جرسون » تعليقات  
على ع . ف . م ٢٠٩ ن ١٠٥ و ١٠٦ ص ٤٩٧ (٢) « كل هجوم أو مقاومة بالعنف والقوة  
للوظفين العموميين ، أو حراس الحقوق أو الغابات أو رجال السلطة العامة ، أو عمال جمع الضرائب  
والأموال ، وحملات أوامر القبض ، وعمال الجمارك ، وضباط البوليس ورجال من إداريين وقضاة ،  
فى أثناء تنفيذهم القوانين أو الأوامر أو تعليقات السلطة العامة ، أو الأوراق القضائية أو الأحكام ، يعتبر  
تبعا للظروف ، جريمة أو جنحة عصيان » .



قانون العقوبات الفرنسي الصادر سنة ١٧٩١، وجعل العصيان مقصوراً على مقاومة الموظف الذي يؤدي عملاً «شرعياً» من خصائصه) ؛ فلم يأخذ بالرأى القائل بأن العصيان يقع لمجرد الاعتداء على موظف ينفذ القوانين أو الأوامر القضائية ، ولا بالرأى الذي يكتفى بتخفيف العقوبة عمن يقاوم موظفاً وإن كان عمله غير مشروع . فتمتد أن يهمل في تعريفه كلمة «مشروع» *legalement* التي سجلها قانون سنة ١٧٩١ ، ضمناً منه أن يقطع مقدماً في مسألة ينبغي أن تترك لتقدير المحكمة تبعاً للظروف . ولكنه ما دام لم يقرر أن هنالك جريمة مقاومة إلا في الأحوال التي ينفذ فيها الموظفون القوانين ... ، فإنه افترض ضمناً أن هذه الأعمال ينبغي أن تكون مشروعة *legitimes*

واقترح هذا العالم رأياً وسطاً بين الامتثال التام ، وحق المقاومة ؛ هو في عرفه الحل الذي ينبئ عنه روح القضاء الفرنسي . فاعتبر الفرد الذي يقاوم موظفاً يعمل في حدود وظيفته ، بمقتضى أمر قضائي أو قانون ، مرتكباً لجريمة العصيان ، ولا يعفيه من العقوبة عدم استيفاء هذا الأمر للشروط الشكلية ، أو مخالفة الموظف للقانون في طريقة تنفيذه للأمر . لأن خروج الموظف على القانون بهذه الصورة يعرضه لمسئولية مدنية وأخرى جنائية ، ويكون في الرجوع إلى المحاكم ضمان كاف لحقوق الفرد .

فإن كان الموظف يعمل في غير حدود وظيفته ، ولم يفوضه القانون ولا القضاء بامضاء الأمر الذي يقوم بتنفيذه ، أو إذا قام بعمل ينهائى القانون صراحة عن إتيانه ؛ فللفرد في هذه الحالة أن يقاومه ، في حدود الدفاع الشرعي عن النفس من غير عقاب عليه <sup>(١)</sup> .

أما «سريخي» و «بالانش» ومن جرى مجراهما ، فإنهم يحترمون على الفرد حق المقاومة ، على حين يعترف له بهذا الحق إطلاقاً «أرمان كاريل» و «أوديلون باروت» ؛

(١) «جارو» ع ٢٠ ج ٢٧ ص ٣٥ — ٤٤ ؛ رج ٤ ن ١٦٠٨ ص ٥٢٠



ويستخلص «نيكول» من قضاء محاكم الاستئناف الفرنسية أنها تقرر بصفة عامة حق الفرد في المقاومة<sup>(١)</sup>.

ويرى «جرسون» أن على قانون العقوبات حماية الموظفين بصفة خاصة، تحقيقا للاحترام الواجب لوظائفهم التي يؤدونها وللسلطة التي يعملون باسمها، وحرصا على وقايتهم من الدسائس التي يحكيها لهم الأفراد الذين كثيرا ما ينتمون عليهم تعرضهم لحقوقهم ومصالحهم<sup>(٢)</sup>. والقانون إذ نص على جريمة العصيان لم يرم إلى عقاب كل عصيان أو عدم إطاعة لأوامر السلطة، ولا هو قصد إلى حماية الموظفين العموميين شخصيا، بل أراد أن يحقق لطائفة من الموظفين عددها، السلطة والنفوذ اللازمين لتنفيذ أوامر القانون أو السلطات<sup>(٣)</sup>. ويتشكك هذا الشارح إن كان الشارع الفرنسي قد تونحى سنة ١٨١١ إغفال نص المادة ١١ من إعلان سنة ١٧٩٣، رغم أن تشريع سنة ١٨١١ وضع في عهد رد فعل استبدادي، وربما قدر واضعوه أن من الخطر على النظام الاجتماعي، أن يقرروا في صلب القانون حق مقاومة كل عمل غير شرعي من أعمال السلطة، ولكنهم لم يريدوا من ناحية أخرى أن ينصوا على تأميم المقاومة إطلاقا، وإن كانت منصبة على أكثر أعمال السلطة ظلما، لأنهم شعروا أن دون الأخذ بهذه النظرية صعوبات عملية قد تجعل تنفيذها مستحيلا<sup>(٤)</sup>.

- (١) «نيكول» ص ٢٤٧ — ٢٦٤؛ وكتب «أرمات كاريل» المشار إليه، مقالا في «الناسيونال» بتاريخ ٢٤ يناير سنة ١٨٣٢ ذهب فيه إلى أن قانون العقوبات يخول الفرد حق المقاومة مطلقا؛ فلهوواطن أن يعترض ولو بالقوة على تنفيذ أمر يراه غير قانوني، وليس عليه في ذلك من حرج مادام يستطيع إثبات أن السلطة ليس من حقها إصدار الأمر الذي ترتبت المقاومة على صدوره، أو كان أمرها مخالفا لأحكام القانون. وسبقه إلى هذا الرأي «إيزامير» في مقاله في «غازيت المحاكم» بتاريخ ١٤ سبتمبر سنة ١٨٢٦. ولكن محكمة استئناف «باريس» رفضت صراحة الأخذ بهذه الحجة في حكمها الصادر في ٢٧ مارس سنة ١٨٢٧: «جرسون» تعليقات على ع. ف. م. ٢٠٩ ن ١٠٨ ص ٤٩٧.
- (٢) «جرسون» المرجع السابق ن ١ ص ٤٨٩ (٣) المرجع السابق ن ١١٧ و ١١٨ ص ٤٨٩ و ٤٩٠.
- (٤) المرجع السابق ن ١٠٦ و ١٠٧ ص ٤٩٧.



وهو يعتقد أن من المبالغة أن نعتبر المبدأ الذي يبيح مقاومة الأعمال غير القانونية، مؤدياً إلى قلب كل نظام اجتماعي؛ بدليل أن هذا المبدأ كان معترفاً به في القانون الفرنسي القديم. وهو ما زال قائماً في كثير من الشرائع الأجنبية. ثم إن الرأي المضاد يؤدي إلى نتائج غير مقبولة بتاتاً: إن كان العمل مشوباً بخالفة ظاهرة للقانون، ولكن المذهب القائل بحق المقاومة لكل أمر غير قانوني له من ناحية أخرى صحوباته العملية الظاهرة بذلك بأنه يستحيل أن نسلم بأن أقل مخالفة للقانون تبيح استعمال العنف ضد مقتضى الأمر. لهذا لا يجوز «جرسون» المقاومة إذا كان الأمر المشوب صادراً من سلطة مختصة؛ لأن الموظف المنوط بامضائه لا يمكن إلزامه الرقابة على شرعية لأوامر التي ينفذها. فلا تصح مقاومة رجل البوليس المكلف تنفيذ أمر غير مستوفٍ لكل شروطه القانونية.

فإذا كان الأمر صادراً من موظف غير مختص، فمن رأيه وجوب إطاعته مادام إصداره داخل في دائرة أعماله؛ وإن كان غير مختص بإصدار هذا الأمر بالذات، أو كان قد جاوز حدود اختصاصه في إصداره. فلا تصح مقاومة رجل البوليس المكلف تنفيذ أمر أصدره قاضي تحقيق غير مختص، أو في غير الحالات التي يبيح له القانون فيها أن يصدره. أما إذا أصدر الموظف أمراً لا يدخل قطعاً في دائرة اختصاصه، فإن المقاومة تصح؛ كما إذا صدر أمر القبض من موقت، لأن المأمور بالتنفيذ يستطيع هنا أن يميز عدم مشروعية الأمر، ولأن المقاومة في مثل هذه الحالات النادرة ليس فيها أي خطر عملي.

ويميل «جرسون» إلى عدم التسليم بمقاومة الموظف الذي يخالف القانون في تنفيذ الأمر القانوني الذي يحمله، كما لو اقتحم محضر متزلاً بغير رضا صاحبه وبدون حضور قاضي الصلح، أو دخل شرطى داراً للقبض على قاطنٍ ليلًا. بخلاف الموظف الذي يتصرف من تلقاء نفسه بغير أمر السلطة العامة، فمقاومته جائزة إن كان عدم مشروعية عمله ظاهرة، أو كانت مجاوزته حدود اختصاصه ودائرة سلطته



واضحة؛ إذ لا يمكن أن يقال هنا إنه يعمل تنفيذاً لأوامر السلطة، فهذه الأوامر لا وجود لها؛ ثم هو لا ينفذ القوانين، لأن القوانين لا تخوله اختصاصاً ما . ويرى « جرسون » أخيراً أن النظرية العملية الصحيحة التي أخذ بها القضاء الفرنسي وعدلتها محكمة النقض، تقرب كثيراً من الآراء التي فصلناها عنه <sup>(١)</sup>.

التشريع المصرى وحق المقاومة — أما في « مصر » فإن وزارة الحقانية تعترف في تعليقاتها على المادة ٢١٢ من قانون العقوبات، بأن تخطئ مأمور الضبط ما خول من سلطة، ينفذ عمله صفته الشرعية، ولكنه مع ذلك لا يبيح مقاومته ما لم يستلزمها احتمال حدوث ضرر عظيم لشخص المعتدى عليه . وهي تبرر هذا الاستثناء من أحكام الدفاع الشرعى — على مخالفته الظاهرة للنطق بالبحث — بأن المأمورين يتعدون أحياناً بسلامة نية حدود وظائفهم، وأن طبيعة العمل الضرورى الذى يؤدونه، تستوجب خضوع الغير لهم وعدم مقاومته إياهم <sup>(٢)</sup>. فإن كان الموظف سيئ النية، جازت مقاومته، ولكن على المدافع عن نفسه أن يثبت سوء النية، لأن حسن النية مفروض مبدئياً في الموظفين، حتى إذا عجز

(١) « جرسون »، تعليقات على ع . ف . م . ٢٠٩ ن ١١٠ — ١١٧ ص ٤٩٧ و ٤٩٨

(٢) « تعليقات الحقانية » على ع . م . ٢١٢ ص ٧٨ « ففى تخطئ العامل ما خول من السلطة أصبح عمله غير شرعى ولا بد لأول وهلة من أنه يترتب عليه جواز استعمال حق الدفاع الشرعى ممن يصد هذا العمل . ومع ذلك فن الضرورى أن يقوم هؤلاء المأمورون بأعمالهم وينتج عن ذلك ضرورة أنهم قد يتعدون أحياناً بسلامة نية حدود وظائفهم فى ذلك مثلاً يرى عامل البوليس فعلاً يظنه جريمة فيقبض على من يظنه مرتكباً له غير أن الفعل لم يكن فى الحقيقة جريمة فيكون حينئذ القبض على الفاعل من الوجهة القانونية حاصلاً بغير حق إلا أن المتهم لا يزال ملزماً بالتوجه بلا مقاومة الى مركز البوليس لابتداء أقواله ومع ذلك كله قد يكون لاتهم الحق فى بعض الأحيان فى المقاومة إذا كان الفعل الذى أتاه العامل يحتمل أن ينشأ عنه لشخصه ضرر عظيم عند عدم حصول مقاومة منه

وكذلك يوجد هذا الحق إذا كان العامل سيئ النية فى عمله . كما لو قبض بسوء قصد على شخص برئ . إلا أنه مما يلاحظ أن الموظفين العموميين مفترض لديهم حسن النية . فالشخص الذى تصدر منه مقاومة إذا رأى أن العامل غير حسن القصد بفعل ذلك وعليه تبعة عمله هذا .



عن إثباتها، لم تغن عنه براءته شيئا، بل يعاقب على مقاومة موظف عام، من غير أن تجنيه أحكام الدفاع الشرعى .

وإذن فقد حاول الشارع المصرى أن يقطع برأى فى هذه المسألة الخلافية، فحرم الفرد حق الدفاع الشرعى عن نفسه تلقاء الموظف العام الذى يقوم بأمر بناء على واجبات وظيفته، وإن تخطى حدودها. ولم يجعل لهذه القاعدة إلا استثناءين: الأول إن كان الموظف سيئ النية . وهو استثناء لا قيمة له فى الواقع، لأن التعليقات تفترض حسن النية فى الموظف وتلقى عبء الإثبات على عاتق المعتدى عليه. والثانى إذا خيف أن ينشأ عن أفعاله موت أو جروح بالغة، وكان لهذا الخوف سبب معقول . وهذا الاستثناء أيضا يكاد يكون صوريا، لأن إحداث الموت أو الجروح البالغة أمر نادر الحدوث، ولأن التفرقة بين الجروح البالغة وغير البالغة مسألة دقيقة، وأخيرا لأن إثبات السبب المعقول للخوف قد يكون متعذرا فى كل الأحوال .

ولعل السبب فى حرمان الفرد حق الدفاع عن نفسه بهذه الصورة إنما يرجع الى رغبة الشارع فى تركيز السلطة بيد رجال الضبط، بعد أن اضطرب حبل الأمن عقب صدور القوانين الجديدة كما أشرنا الى ذلك من قبل <sup>(١)</sup>. وقد أخذ بغير سنة الشارع الفرنسى <sup>(٢)</sup>، فلم يكتف بأن يتعمد إهمال كلمة «مشروع»، يصف بها عمل الموظف، بل زاد على ذلك قوله «ولو تخطى هذا المأمور حدود وظيفته» .

ويرى أحد شراحنا أن المراد بذلك حرمان الفرد حق الدفاع إذا قبض عليه خطأ وكان المقصود بأمر القبض سواه، أو كان القبض بناء على أمر غير مستكمل الشروط الشكلية المقررة قانونا، وزاد عليه شارح آخر، حالة اعتداء الموظف على الملكية أو انتهاك حرمة المنازل <sup>(٤)</sup> .

(١) ص ٨ و ٩ و ١٠ (٢) الظاهر أن ع ٢١٢ مأخوذة عن المادة ٩٩ من قانون العقوبات «الاطالى» القديم، مع بعض تعديل فى الألفاظ: «جودنى» ع ١ ص ١٩١، ولكن القانون الجديد المعمول به منذ أول يولييه سنة ١٩٣١ لا يحتوى نصا كهذا .  
(٣) «جودنى» المرجع السابق . (٤) «جرانمولان» ع ١٦١٢ ص ٣٩٩ (هامش ٢) .



وإذا لاحظنا أن بين شراحنا من يربح أن أساس الدفاع عن النفس في القانون المصري ليس مجرّد استعمالٍ لحق، بل قيام بواجب للمجتمع<sup>(١)</sup>؛ باعتبار الفرد جزءاً منه، عليه أن يصدّ الاعتداء عن نفسه في الأحوال التي يتعذر فيها على السلطة العامة أن تؤدي ذلك الفرض دونه، أي أنه يعتبر في هذه الحالة نائباً عن هذه السلطة يعمل باسمها موكلاً منها بالدفاع عن المجتمع في شخصه، أو في شخص آخر، بشروط معينة؛ أدركنا أننا هنا أمام فردين، كلاهما يمثل السلطة العامة ويعمل باسمها؛ أحدهما معتدّ وعدوانه يرجح سوء نيته، والثاني معتدّ عليه وبراءته تبرر افتراض سوء نية المعتدّ. فأيهما أجدر بحماية القانون: المنتهك لحرية البريء، أم البريء الذائد عن حرية نفسه؟

لذلك لسنا نرى محلاً لاثبات سوء النية، بل ينبغي أن تُفترض افتراضاً في الحالة التي يقع فيها اعتداء الموظف على حرية شخص بريء.

وإذا كنا نفترض سوء النية ومجاوزة حدود الوظيفة في الأحوال التي ينتهك فيها الموظف عرض المتهم أو يعذّبه بالضرب بالسياط، أو الهمز بأعقاب البنادق<sup>(٢)</sup>، لأن الأول ارتكب ما نهى عنه القانون؛ فالماذا لا نفترضها هنا وقد نهى القانون أيضاً عن القبض على البريء وسوقه إلى الحبس؟

ومع أن القانون المصري قد أخذ بسنة القانون الفرنسي فوضع الدفاع عن النفس في القسم الخاص، بمناسبة جرائم القتل والجرح والضرب، غير أن هذا ليس معناه أن الشارع أراد ألا يكون الدفاع عن النفس إلا بالقتل أو بالجرح أو بالضرب؛ ذلك بأنه وإن كانت هذه هي وسائل الدفاع العادية، ولكن هذا لا ينفي الدفاع بأية طريقة أخرى، كأن يمتنع المقبوض عليه بدون حق عن طاعة الموظف،

(١) «جرانمولان» ع. ج ٢ ن ١٥٨٨ ص ٣٨٧ و ٣٨٨

(٢) «جرانمولان» المرجع السابق ن ١٦١٣ ص ٤٠٠



أو يتخلص منه باستعمال القوة بلا ضرب أو غيره ، بأن يغلق عليه باب حجرة ، أو يحبس في موضع ما .<sup>(١)</sup>

ولما كان من المسلم به أن الدفاع عن النفس يكون لمنع وقوع جريمة على النفس على وشك الحصول ، فهل تعتبر جريمة القبض التعسفي قد حدثت فعلا بمجرد حصول القبض ، ويتحتم على من وقعت عليه الجريمة أن يرجع إلى السلطة المختصة لترفع عنه الضرر الواقع عليه ، لا أن يقاوم الموظف المعتدى ؟

والجواب على هذا بالنفي : لأن جريمة القبض لم تنته بالقبض بل هي متجددة ما بقي القبض ؛ فهي جريمة مستمرة وللمعتدى عليه أن يحاول صد الضرر المتجدد بالدفاع عن نفسه ضد الاعتداء على حريته الشخصية ، وإن كان هذا الحق ينتهي بوصوله إلى المكان الذي تؤخذ فيه أقواله بالطريقة القانونية .

ورغم اعتقادنا بأننا إن أبحنا لكل شخص يقبض عليه بطريق الخطأ ، أو يعتقل بأمر غير قانوني أو غير مستكمل للإجراءات الشكائية المقررة ، أو صادر من سلطة غير مختصة ، أن يستعمل حق الدفاع عن نفسه بلا قيد ولا شرط ، كان هذا مدعاة للفوضى ، وأصبحت إدارة البلاد مستحيلة .<sup>(٢)</sup> لأن الإجراءات الإدارية تستلزم السرعة ، وهذه تتنافى مع إعطاء كل شخص حق تمحيص الأوامر التنفيذية التي تصدر ضده مما يترتب عليه تجريد رجال الضبط من كل سلطة ؛ غير أننا مضطرون أمام صراحة المادة ١١٨ من قانون العقوبات ، التي تنص على أن التعدي والمقاومة لا تكون إلا على موظف عام ، أو أحد رجال الضبط أو أي إنسان مكلف خدمة عامة في « أثناء تأدية وظيفته » ، أن لا نعتبر أركان جريمة التعدي متوافرة إلا إذا كان الشخص الذي وقع عليه الاعتداء موظفا يؤدي وظيفته ، فإذا كان العمل الذي اعتدى عليه بسببه خارجا عن أعمال وظيفته ، اعتبر كسائر الأفراد .

(١) « جرانولان » ع . ج ٢ ن ١٥٨٩ ص ٢٨٨ ؛ و « جارو » موجز ن ١١٥ ص ٢٨٥

(٢) « جارو » موجز ن ١١٥ ص ٢٨٤ ؛ و « جرانولان » ع . ج ٢ ن ١٦١٢ ص ٢٩٩

و ٤٠٠ ؛ و « نيكول » ص ٢٦٤



ويتعين إذن أن تحذف من نص المادة ٢١٢<sup>(١)</sup> من قانون العقوبات المصرى عبارة « مع حسن النية ولو تخطى هذا المأمور حدود وظيفته » ؛ وأن يستبدل بها عبارة « إذا ثبت أن هذا المأمور تصرف بحسن نية » . وبذلك يكون الشارع المصرى قد وفق بقدر المستطاع فى هذه المسألة الدقيقة بين مصلحة الفرد ومصلحة الجماعة ، ولم يتطرف فى التحيز للجماعة وحدها .

## المبحث الثاني

المسئولية الجنائية

المطلب الأول

مسئولية المعتدين بوجه عام

أول ما يخطر للفرد أن يتخذه دفاعاً عن حريته الشخصية هو مقاومة المعتدي عليه، وقد رأينا كيف أن نطاق هذه المقاومة محدود مقيد محوط بالغموض، قل أن يجرؤ فرد على اللجوء إليه إلا في أحوال نادرة تحت ظروف قاهرة، ثم هو مع ذلك قد لا يركن إليه حتى في هذه الظروف؛ فهل ترك القانون نصوصه التي نظم بها العدوان على الحرية الشخصية من غير جزاء يناله المخالفون لأحكامها؟ ...

عدم التفرقة بين الموظف وغيره في المسؤولية — عرفنا في المبحث السابق كيف فُرق القانون المصري في أحكام الدفاع الشرعي بين الموظف وغيره ، وكاد يحترم استعمال حق المقاومة ضد الموظفين <sup>(٢)</sup> . أما في تقرير مسؤولية الاعتداء على الحرية الشخصية ، فإنه لم يفرق بين الموظف والمواطن العادي ، كما فُرق

(١) يلاحظ أن ع. ٢١٢ خاصة بصدد اعتداء الموظف ؛ أما ع. ١١٨ فتعاقب على مبادرة موظف بالاعتداء : راجع « جودبي » ع. ج ٢ ص ٤٠٩ و ٤١٠ (٢) ص ٧١



القانون الفرنسى الصادر سنة ١٨١٠، الذى ميز فى مختلف المواطن<sup>(١)</sup>، بين الموظفين وسواهم، حرصا على حماية الأقلين وإطلاقا ليدهم، تحقيقا لروح السلطة التى أوحى بوضع ذلك القانون. فهل أراد الشارع المصرى إذن، أن يأخذ بأشهر مبادئ القانون الانجليزى، التى تبيح مقاضاة كل إنسان خلا الملك وحده أمام المحاكم العادية طبقا لقانون البلاد العام، سواء أكان موظفا عاما من وزراء الدولة فما دون، أم فردا عاديا<sup>(٢)</sup>؟

لقد نصت المواد ٢٤٢ وما بعدها من قانون العقوبات على جزاء واحد، يلحق كل من قبض على شخص أو حجزه بدون حق، سواء أكان موظفا، أم غير موظف. ولكن الشارع «المصرى»، لم يسمو بين الموظف وغيره لأنه تعمد تطبيق المبدأ «الانجليزى»، أولانه أراد التسامح عن سنة القانون «الفرنسى»؛ بل لأنه رغب فى حماية الموظفين من العقوبات الرادعة. أى أنه لم يفرق بين الموظف، بعد أن وضع تحت تصرفه سلطة لاحد لها، تمكنه من الاعتداء على الحرية الشخصية لمواطنيه فى كل وقت؛ وبين المواطن العادى الذى لا يملك الاعتداء على حرية غيره إلا فى ظروف نادرة، بل هو سوى المواطن بالموظف فى النقطة الوحيدة التى كان ينبغى فيها التفريق، وهى المسؤولية والعقوبة المترتبة عليها.

لذلك نرى قانوننا يعاقب بالحبس، أو بغرامة لا تزيد على عشرين جنيها، على نفس الأفعال التى تتفاوت عقوبتها فى القانون الفرنسى بين الأشغال الشاقة المؤبدة

(١) ع. ف. م. ١١٤ - ١٣١ و ١٨٤ - ١٨٧. ويلاحظ أن ع. ف. م. ٣٤١ التى تعاقب الأفراد على الحبس التعسفى، تسرى أيضا على الموظفين إن كان الدافع لهم الى الاعتداء على حرية الأفراد شخصا بحتا، أو لاشباع شهواتهم الذاتية؛ وليس فى أثناء تأدية وظيفتهم، وبسبب إساءتهم استعمال السلطة المنقوضة اليهم. وتنطبق هذه المادة أيضا على الموظف الذى تسند اليه بعد القبض على إنسان وحبسه، وفى أثناء بقاء المحبى عليه فى الحبس، وظيفة تجعل هذه الاجراءات من خصائصه: «جيسون» تعليقات

على ع. ف. م. ٣٤١ - ٣٤٤ ن ٢ و ٣ ص ٩٢٨

(٢) «حكومة انجلترا» ج ٢ ص ٤٩٠ و ٤٩١



# LA LIBERTÉ INDIVIDUELLE

dans la législation pénale Egyptienne

SES GARANTIES : TELLES QU'ELLES SONT,  
TELLES QU'ELLES DOIVENT ÊTRE

---

PAR

RIAD R. SHAMS

Avocat

DOCTEUR EN DROIT DE L'UNIVERSITÉ EGYPTIENNE  
DIPLOME D'ÉTUDES SUPÉRIEURES DE DROIT PUBLIC  
DIPLOME D'ÉTUDES SUPÉRIEURES DE DROIT PRIVÉ

*Préface par M. le Professeur*

**ALBERT CHÉRON**

AGRÉGÉ DES FACULTÉS FRANÇAISES DE DROIT  
PROFESSEUR DE DROIT CRIMINEL  
À LA FACULTÉ DE DROIT DE L'UNIVERSITÉ EGYPTIENNE

---

Imprimerie F.E. NOURY & Fils — 1934